

HORAIRES D'ÉTÉ À LA MAIRIE

Du 3 juillet au 25 août inclus, le secrétariat de la mairie sera ouvert du lundi au vendredi de 10h00 à 15h00 en continu.
La mairie sera fermée le samedi.



APPLICATION POUR LE SITE DU GRAND CANON

L'application smartphone pour découvrir le site du Grand Canon à Zillisheim est désormais disponible sur Android et IOS.
N'hésitez pas à télécharger cette application gratuite!



INSTALLATION D'UNE BOÎTE À LIVRES



Début juillet, sera installée à l'aire de jeux (rue du Séminaire) une boîte à livres spécial enfants !

Une boîte à livres est une petite bibliothèque de rue où chacun peut déposer et emprunter des livres gratuitement, privilégiant ainsi l'accès à la lecture pour les plus jeunes. Les livres seront vérifiés régulièrement.
N'hésitez pas à déposer en mairie vos livres, albums ou revues que vous ne voulez plus pour les enfants !
Une boîte à livres sera installée pour les plus grands très prochainement au centre du village. Bonne lecture à vous tous !

ETAT-CIVIL

CARNET DU 16 AVRIL AU 30 JUIN 2017

NAISSANCES

Octave WYBRECHT le 5 mai
Aurélien Pierre Nathan SCHORR le 11 mai
Aurélien Raphaël Paul SCHNELL le 16 juin



MARIAGE

Thomas Robert Roland JUNG et Melissa WINLING le 30 juin

DÉCÈS

Adelajda Selma LINDIG épouse SEMBACH le 26 avril
Alphonse KLEIBER le 6 mai
Pierre Joseph BROM le 12 mai
Marie Odile WIEDER épouse HAUWILLER le 13 mai
Leonardo PERSECHINI le 11 juin
Christian Charles LORENZINI le 21 juin

TAILLE D'ÉTÉ SUR ARBRES FRUITIERS

La société d'arboriculture de Zillisheim organise une taille d'été sur Arbres Fruitiers le **Vendredi 7 Juillet à 17H00 au verger du Galberg à FLAXLANDEN.**
Un Fléchage sera mis en place.



TRAVAUX DE BRICOLAGE ET DE JARDINAGE

Les travaux de bricolage ou de jardinage réalisés par des particuliers à l'aide d'outils ou d'appareils susceptibles de causer une gêne pour le voisinage en raison de leur intensité sonore, telles que tondeuses à gazon, tronçonneuses, perceuses, raboteuses, scies mécaniques, etc... ne peuvent être effectués que :
les jours ouvrés de 8h30 à 12h00 et de 14h30 à 19h30
les samedis de 9h00 à 12h00 et de 15h00 à 19h00



BASKET DE ZILLISHEIM

RECRUTEMENT SAISON 2017-2018

ENSEMBLE, VISIONS PLUS HAUT !

TU AS ENTRE 7 ET 77 ANS, REJOINS-NOUS !

Nous recherchons des joueurs et bénévoles pour toutes les catégories

Babys : à partir de 2012	Benjamin(e)s : 2005 - 2006
Minis : 2009 - 2010	Minimes : 2004 - 2003
Poussin(e)s : 2008 - 2007	Cadets : 2002 - 2001

LES ENTRAÎNEMENTS SONT OUVERTS
Tous les vendredis de 18h15 à 19h45
Salle polyvalente - Collège Episcopal

**ENTRAÎNEURS
DIPLOMÉS PAR LA FFBB**

CONTACT : Bettina KOHLER - 06.62.11.34.15
www.basketzillisheim.fr - www.facebook.fr/SSZBasketZillisheim

DE NOUVEAUX HORAIRES POUR LA POSTE

A partir du 3 juillet 2017, la poste change définitivement ses horaires :

Lundi : fermé
Mercredi - Samedi : 9h00 - 12h00
Mardi - Jeudi - Vendredi : 9h00 - 12h00 et 14h00 - 17h00.

Par ailleurs, la poste sera fermée du 31 juillet au 6 août inclus et du 14 août au 27 août inclus.



Directeur de la publication : Joseph GOESTER
Comité de rédaction : Gabrielle MAURUTTO - Fabienne GIURIATI -
Virginie INTILIA - Christine WOLFF



NOTRE VILLAGE

CONSEIL MUNICIPAL

URBANISME PLU

RETOUR EN IMAGES

INFOS PRATIQUES

ETAT-CIVIL

ORCHESTRE "ANGÉLIQUE CHEVALIER"

13 JUILLET **BAL TRICOLORE** SALLE POLYVALENTE
ZILLISHEIM

À PARTIR DE 20H : PETITE RESTAURATION
À PARTIR DE 23H : FEU D'ARTIFICE

24 HEURES DE PÊCHE

24 Heures de Pêche

Samedi 10h à Dimanche 11h
26 et 27 août 2017
Etang du Bielsbach
ZILLISHEIM

Le samedi 26 août à partir de 19h30, l'Amicale de Pêche du BIELSBACH organise une soirée Champêtre à l'occasion des 24 heures de Pêche, à l'Etang du BIELSBACH

Menu :
Collet fumé, pommes de terre sautées, salade de fruits et café
Prix : adulte : 13.00€ / enfant (-12 ans): 8.00€

Réservation avant le 22 août au 06.30.68.77.02

L'édito



Madame, Monsieur, mes chers concitoyens,

Nous rentrons dans la période estivale, synonyme de repos et de détente pour une majorité d'entre nous. C'est également une période propice aux activités extérieures : barbecues entre amis, travaux jardiniers divers et variés, etc...

Dans une approche préventive, je voudrais vous rendre attentifs aux problématiques sonores liées à ces activités et vous inviter à faire preuve de retenue par respect pour votre voisinage dans la pratique de celles-ci.

Un dialogue franc et convivial avec son entourage est de loin la méthode la plus efficace pour prévenir les éventuels débordements à celle de brandir de façon menaçante un arrêté municipal.

Dans un autre registre, également lié à notre environnement, j'ai été récemment interpellé par un certain nombre d'entre vous sur la présence persistante de mauvaises herbes sur les trottoirs du ban communal.

Il faut que vous sachiez que, d'une part la réglementation toute récente interdit formellement aux collectivités l'utilisation de produits phytosanitaires – et c'est une bonne chose – pour leur traitement. Les méthodes de traitement par vapeur ou brûlage sont loin d'avoir fait leurs preuves, en conséquence il ne reste plus que la méthode «manuelle». D'autre part notre équipe technique fonctionne en mode réduit et participe activement à tous les chantiers actuellement en cours, ainsi qu'à la préparation des nombreuses manifestations qui se succèdent dès le début de l'été. Être sur tous les fronts n'est pas possible et forcément cela implique une priorisation de leurs interventions.

Dans le souci clairement affiché de vouloir maîtriser nos dépenses de fonctionnement – donc la pression fiscale –, je vous rappelle que nous n'avons pas remplacé les personnels qui ont fait valoir leurs droits à la retraite.

I have a dream. Qu'il me soit permis de rêver d'une population zillisheimoise, engagée dans l'action du bien commun, solidaire, participative et qui assurerait le désherbage des trottoirs au regard de leur propriété. Et si l'on joignait le rêve à la réalité ?

A vous toutes et tous, je vous souhaite un bel été et de bonnes vacances.

Votre Maire
Joseph GOESTER



L'ASSOCIATION SEL (SYSTÈME D'ÉCHANGE LOCAL)

« Mettez du SEL dans votre vie ! »

Le SEL est tout autour de nous... Nous parlons bien sûr du Système d'Échange Local (ou S.E.L.) qui repose à la fois sur le principe du troc et du coup de main «entre voisins».

Le SEL du Sundgau, comme il en existe 600 en France et de nombreux à l'étranger, est un groupe qui permet à toute personne inscrite d'échanger des compétences, des savoir-faire et des biens avec les autres membres de l'association.

Nous avons tous pleins de choses à proposer et à échanger : de l'entretien du jardin au cours de musique, du bijou au prêt d'un appareil à fondue en passant par le covoiturage ou les conseils en couture, à moins que vous préférerez échanger un peu de repassage contre une

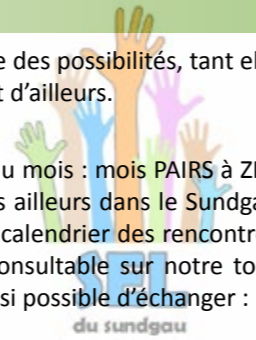
sortie culturelle... impossible de dresser la liste des possibilités, tant elle est longue ! Vous l'enrichirez sûrement bientôt d'ailleurs.

Comment ça se passe?

Nous nous retrouvons tous les 3èmes jeudis du mois : mois PAIRS à ZILLISHEIM - Espace Saint Laurent / mois impairs ailleurs dans le Sundgau pour s'ouvrir à tous (Altkirch, Altenach...). Un calendrier des rencontres est à la disposition des adhérents et aussi consultable sur notre tout jeune site internet, au moyen duquel il est aussi possible d'échanger :

www.seldusundgau.fr

Pour tous renseignements complémentaires, contacter M. Gabriel MUNSCH au 03 89 06 00 54 ou par mail: seldusundgau@gmail.com



PATRIMOINE

SENTIER DE LA MÉMOIRE

Sur la trace de la bataille du 19 Août 1914

En collaboration avec la mairie de FLAXLANDEN et le Club Vosgien, un sentier de la Mémoire a été finalisé. Il s'agit d'un circuit de 4 kilomètres, balisé, qui permet de découvrir une partie du champ de bataille où, le 19 Août 1914, s'affrontèrent les troupes françaises et allemandes, tuant plus de 600 militaires Français et Allemands et le Général Plessier, premier Officier Général décédé durant cette grande guerre. Le point de départ de cette marche se situe à hauteur de la stèle commémorative Faubourg de Mulhouse. Puis le circuit permet de découvrir le site de la colline de la Palmenhart, se poursuit par la traversée du village de FLAXLANDEN et son patrimoine historique, par les collines du Geissberg et du Steinberg. Ensuite vous pouvez poursuivre votre randonnée et rejoindre le site du Grand Canon ou revenir au village par la rue du Capitaine Pilleux.

L'inauguration de ce sentier est prévue lors de la commémoration de l'anniversaire de la Bataille du 19 août 1914 qui aura lieu le 20 août 2017.



VISITE DE M. JEAN ANESETTI À L'ÉCOLE ÉLÉMENTAIRE

Sous l'impulsion de M. Francis DUPONT, directeur de l'école élémentaire Edouard Sitzmann, en présence de Mme Christine WOLFF, Conseillère Municipale Déléguée et correspondante de la Défense Nationale, les élèves de CM2 ont rencontré M. Jean ANESETTI, responsable de l'association Buchenwald-Dora et Kommandos et membre de l'UNADIF (Union nationale des associations de déportés, internés et familles de disparus).

M. ANESETTI a effectué des recherches remarquables sur la vie de son père Hubert, résistant et déporté au camp de Buchenwald et en a fait un DVD intitulé «matricule 49825» (matricule de son père), dans lequel sont expliquées la résistance et la déportation, avec le point de vue d'un fils de déporté, et qu'il diffuse dans les écoles.

On peut saluer le travail des professeurs qui ont préparé le sujet avec leurs élèves ainsi que l'écoute de ces derniers qui ont su poser les questions pertinentes sur les guerres passées.



A L'HONNEUR

UNION NATIONALE DES COMBATTANTS (UNC)

Leur devise «UNIS COMME AU FRONT».

Cette association a été créée en 1914-1915 par l'Aumônier militaire le Père Daniel BROTIER avec comme co-fondateur Georges Clémenceau.

L'UNC du Haut-Rhin compte 10 000 adhérents répartis sur 175 sections.

La section UNC de ZILLISHEIM a été fondée en 1924, par les «poilus» anciens combattants de 14-18, rejoints par ceux de la deuxième guerre mondiale, et ensuite par les anciens de la guerre d'Algérie et d'Indochine. Durant de nombreuses années, cette section comptait plus d'une centaine d'adhérents. A ce jour, seuls 31 anciens combattants y sont affiliés, le doyen a 95 ans...

M. Gérard ROOST a été secrétaire de l'UNC depuis 1990, puis en a pris la présidence en 2004, en remplacement de M. Gérard ANDERHUEBER, entouré par Messieurs Armand SPIEGEL, Jean WEISS et Henri MEYER.

Son Président, M. ROOST lance un appel aux anciens militaires de carrière, gendarmes, policiers, pompiers, douaniers et sympathisants afin qu'ils rejoignent la section UNC de ZILLISHEIM.

L'UNC participe avec fidélité aux commémorations du 8 mai, du 19 août, du 11 novembre et du 5 décembre.

Son porte-drapeau est M. Jean KOENIG qui, à lui seul, participe annuellement à plus de quarante commémorations sur Mulhouse et ses environs, par tous les temps et sur tous terrains en portant avec fierté et honneur le drapeau de la section UNC ZILLISHEIM.



Inauguration du site du Grand Canon réhabilité



Festival de Musique Jazz Manouche

Installation d'un défibrillateur à l'Espace Saint Laurent



Fête des écoles: l'année scolaire se termine doucement et vendredi 23 juin les enfants ont pu fêter dignement la fin d'année. Tout était réuni pour que cette journée soit réussie ! Au menu : soleil, sourires et danses !



Chants des enfants et projection d'un film élaboré par le Lycée LAMBERT et l'école maternelle



Réception en l'honneur du départ de la mairie de Stéphanie GOURSAT



Remise de calculatrices aux élèves de CM2

RETOUR EN IMAGES



Michel REY, entraîneur du tennis-club de Zillisheim
Merci pour cette trentaine d'années passée au tennis où, grâce à tes compétences et surtout ton dévouement, ce petit club a pu si bien fonctionner et former tant de jeunes...



OPERATION DEMONSTRATION BROYAGE DU SAMEDI 8 AVRIL 2017 DE 14H A 16H

Au cours de ce samedi après-midi Guy Hartzler, Luc Enderlin et Gabriel Munsch ont présenté le broyeur aux Zillisheimois qui sont venus apporter leurs déchets verts.

Dix personnes fort intéressées ont pris des renseignements et ont donné leurs branches à broyer et en retour elles sont reparties avec du broyat. Ce broyat leur servira pour pailler leurs plantations ou pour alimenter leur compost.

Elles ont également reçu une plaquette d'information sur l'utilisation des déchets verts et de cuisine au jardin fourni par l'Ademe et une plaquette sur le jardinage au naturel proposé par la M2A. Quelques arboriculteurs sont également passés pour s'informer sur le broyage et voir la machine achetée. Ils ont aussi pu s'informer grâce aux panneaux explicatifs affichés à cette occasion.

Cette opération sera certainement reconduite et d'autres opérations permettront de faire connaître l'avantage de l'utilisation d'un broyeur mis à la disposition des habitants de Zillisheim et de Flaxlanden ainsi que des membres d'arboriculture par les arboriculteurs et dont le référent est **Gabriel MUNSCH** joignable au **03 89 06 00 54**.



Les Sapeurs-Pompiers de Zillisheim ont récolté au total 570 kg de nourriture, 370 rouleaux d'essuie tout, 135L de litière, 570 sacs poubelle, 27L de produits vaisselle, 95L de Javel, 160 éponges, des dizaines de sacs de couvertures, 4 paniers, colliers, brosses, cage à oiseaux, gamelles pour les animaux de la SPA. **Merci aux généreux donateurs!**

JOURNÉE CITOYENNE

Journée Citoyenne ZILLISHEIM

Journée Citoyenne ZILLISHEIM



Les enseignantes, les ATSEM et les élèves remercient tous les bénévoles qui se sont engagés durant la Journée Citoyenne dans les chantiers proposés à l'école maternelle. Grâce à leur implication et leur efficacité, l'école a bénéficié de plusieurs coups de baguette magique forts appréciés par ses occupants: les livres de la bibliothèque ont tous été nettoyés et rangés, tout le matériel de sport a été vérifié, réparé, nettoyé et rangé, les ordinateurs ont été vérifiés et enfin le cabanon à vélos et les bancs de la cour ont été repeints. Un immense merci de tous les bénévoles. Ils sont déjà attendus aussi nombreux l'année prochaine...

CONSEIL MUNICIPAL

DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL DU 6 JUIN 2017

ACQUISITION DE TERRAINS DE M. ANDRE VONARX POUR LE PROJET DE REHABILITATION DU SITE DU GRAND CANON DE ZILLISHEIM

Le Conseil municipal dans sa séance du 25 avril 2016 a approuvé ce projet de réhabilitation du site du Grand Canon et le budget alloué à sa réalisation.

Dans un souci de bonne gestion et d'entretien du site, M. le Maire propose d'acquérir à M. VONARX, propriétaire des parcelles cadastrées en section 23 n°247, 248, 249 et 250 représentant une surface totale de 28 ares et 96 centiares, pour un prix global de 3 600 € (trois mille six cent euros) soit une moyenne de 124 € l'are.

Le Conseil municipal, après en avoir délibéré, à l'unanimité, autorise à procéder à cet achat.

ENFOUISSEMENT DE LA LIGNE ORANGE – RUE DE DIDENHEIM A ZILLISHEIM

Dans le cadre du projet de desserte du Collège-Lycée Episcopal de ZILLISHEIM par l'arrière de l'établissement, il est prévu la mise en souterrain de la ligne Orange dans la rue de Didenheim. La dépense s'élève à 7678,20 €.

L'Assemblée, après en avoir délibéré, à l'unanimité, approuve cette proposition d'enfouissement de la ligne Orange dans la rue de Didenheim.

INFORMATION SUR L'EXERCICE DU DROIT DE PREEMPTION URBAIN DU MAIRE – LIEU-DIT « STIEGELAECKER »

Par déclarations d'intention d'aliéner du 16 février 2017, l'étude de Maître Jean-Louis COLLINET, notaire à Riedisheim, a informé la Commune :

- de la vente des consorts KNECHT d'un terrain cadastré section 16 n°334/23, lieu-dit « Stiegelaecker » d'une superficie totale de 6 a et 69 ca en indivision, au profit de l'EURL HUG ;

- et de la vente par Mme Angèle ROCKLIN née HERMANN d'un terrain cadastré section 16 n°333/25, lieu-dit « Stiegelaecker » d'une superficie totale de 2 a et 79 ca au profit de cette même EURL.

Par arrêtés municipaux en date du 22 mars 2017 la Commune a décidé d'exercer le droit de préemption sur les biens précités, respectivement au prix et conditions fixés dans les déclarations d'intention d'aliéner, conformément aux dispositions de l'article R 218-3 du Code de l'Urbanisme.

Cette décision de préemption permettra à la Commune d'améliorer les conditions de desserte et de stationnement à proximité de l'école primaire et d'engager dans l'intérêt général, la réalisation d'un équipement public sous la forme d'un parking.

En application des dispositions de l'article R 213-12 du Code de l'Urbanisme, un acte authentique doit être dressé dans les trois mois à compter de la notification du droit de préemption urbain en vue d'établir le transfert de la propriété au profit de la Commune.

Cependant, l'EURL HUG a déposé une requête en référé enregistrée auprès du Tribunal Administratif de Strasbourg le 25 avril 2017 visant à annuler les décisions de préemption contestées. Par ordonnance du 15 mai 2017, le juge des référés a rejeté la requête de l'EURL HUG.

Nous sommes à ce jour dans l'attente de la position de l'EURL HUG à savoir s'il souhaite poursuivre ou se désister de la procédure au fond. (à ce jour l'avocat représentant la Commune dans cette affaire nous a informé de la décision de l'EURL HUG de se désister de la procédure).

DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL DU 3 JUILLET 2017

CREATION DE POSTE

Un poste d'ATSEM contractuel sur un emploi non-permanent, pour faire face à un besoin lié à un accroissement temporaire d'activité est créé.

REGROUPEMENT DES CPI DE FROENINGEN, HOCHSTATT ET ZILLISHEIM – CONVENTION DE REGROUPEMENT EN UNE UNITE UNIQUE

Le regroupement nécessite au préalable sur le plan administratif, la dissolution des CPI de Froeningen et Zillisheim et l'élargissement du périmètre à ces mêmes communes plus Hochstatt. La procédure met automatiquement fin à l'engagement des sapeurs-pompiers volontaires des corps respectifs. Chaque sapeur-pompier volontaire formulera sa volonté de poursuivre son activité au sein du CPI intercommunal.

A ce jour, 5 sapeurs-pompiers volontaires de Froeningen et 10 de Zillisheim ont fait connaître leur volonté d'intégrer le CPI intercommunal, ce qui porte l'effectif total du CPI intercommunal à 29.

Après présentation la convention fixant les conditions de fonctionnement du CPI de Froeningen – Hochstatt – Zillisheim, le Conseil Municipal, à l'unanimité:

- est favorable à l'extension du territoire d'intervention du CPI de Zillisheim aux communes de Froeningen et Zillisheim,
- accepte la convention établie entre les trois communes partenaires,
- autorise Monsieur le Maire à signer tout document concernant les services du Centre de Première Intervention de Hochstatt – Froeningen - Zillisheim, afférent à la présente

RYTHMES SCOLAIRES

Le retour à la semaine scolaire de 4 jours est programmé en 3 phases :

1. Rentrée 2017: le fonctionnement des écoles et des structures périscolaires et péri éducatives reste inchangé.

2. Au courant de l'année scolaire 2017-2018: dans le cadre de la Commission Communale Éducation et Jeunesse, en concertation avec tous les acteurs de l'éducation. Au sein de cette instance, présidée par Mme ULRICH, chacun dans son rôle et ses compétences, exposera ses problématiques. La synthèse des travaux de la Commission ad hoc permettra de définir les modalités pratiques de retour à la semaine scolaire de 4 jours.

3. Rentrée 2018: semaine scolaire de 4 jours avec mise en route des dispositions connexes.

Le Conseil Municipal a validé à l'unanimité la méthode proposée et a décidé de reporter la mise en place de la semaine scolaire de 4 jours, avec suppression des Nouvelles Activités Périscolaires, pour la rentrée scolaire 2018.

URBANISME: PLU

Les travaux sur le PLU se poursuivent. **Les documents relatifs au diagnostic et au projet communal (Projet d'Aménagement et de Développement Durables, appelé PADD) sont accessibles en mairie et en première page du site internet de la commune (diaporama de la réunion publique et PADD).**

L'ensemble de vos remarques et demandes peuvent être consignées dans le registre de concertation mis à votre disposition en mairie, aux jours et heures habituels d'ouverture au public.

N'hésitez pas, car celles-ci permettront d'enrichir le futur PLU.

